Vége a konzervgyártási szezonnak, készülnek az újra

— Most kezdődik az »uborkaszezon« — mondják a Szegedi Konzervgyárban. E tréfás meghatározás azt jelenti, hogy vége a konzervgyártási szezonnak, s készülnek az újra. Természetesen ez a készülődés sem könnyű dolog és nem is szakítható el a gyár egész évi tevékenységétől, mert annak szerves és nagyon fontos része. A gépjavításoktól függ ugyanis az, hogy teljesíteni tudják-e majd a konzervgyártási tervet.

Újabb borsócsépelő gépek

A borsófeldolgozó gépsor javításával és a gépek üzembe állításával május 1-re kell elkészülni. E munka állása, ha a készenlétet mérni lehet, a műszaki osztályvezető véleménye szerint 75 százalékos. Úgy számítják, hogy mintegy 10 nappal előbb lesznek készen a borsófeldolgozó gépsor javításával. Erre az időre kihelyezik az újabb borsócsépelő gépeket is a különböző gazdaságokba. Eddig öt ilyen csépelőgépe volt a vállalatnak, ezek közül kettő a Gorzsai Állami Gazdaságban, egy Kopácson, egy Mártélyon és ugyancsak egy a szegedi Felszabadulás Termelőszövetkezet gazdaságában működött. A két új gépből egyiket szintén Baktóban, a Felszabadulás Tsz-nél szerelik fel, a másik a tápéi Tiszatáj Termelőszövetkezet gazdaságába kerül.

Az üzemlakatosokra, szerelőkre háruló munkával együtt jár a most következő napokban az üzemen belüli költözködés is. A karbantartó műhely költözik új helyre. Rövidesen befejezik egy üzemépület építését, s ebben az ikerházban — amely összeépült a gépraktárral — kap helyet a TMK. Itt bőven lesz hely a gépek javítására, mert nagy gépegységeket is beállíthatnak a csarnokba és zavartalanul dolgozhatnak majd a lakatosok és szerelők.

A termelés nemcsak a gépeken múlik

A műhely melletti raktárban pedig, amelyet tréfásan kukaszatárolónak neveznek, a kijavított, vagy már »leváltott« gépeket tartják majd. E tréfás megállapítás a forgószínpadszerű termeléshez kapcsolódik. Ez azt jelenti, hogy az üzem munkatermeiben szinte hétről hétre cserélik a gépeket úgy, ahogyan egymást váltják a feldolgozásra kerülő gyümölcs- és zöldségfélék.

Az idén már a gépeserét is szervezettebben valósítják meg, mert most az »uborkaszezonban« befejezik a belső profilírozást. A jövőben külön épületben lesz majd a gyümölcs-, zöldség- és húsfeldolgozás. Ez megkönnyíti a részlegvezetők munkáját, mert egy helyen lesznek a rájuk bízott gépek és emberek is. Könnyebb és tökéletesebb lehet az irányító tevékenység és természetesen az ellenőrző munka is.

Már megkezdték a gyümölcs- és paradicsomfeldolgozó gépsor javítását, és jól is haladnak e munkával. Ezért mondják most, hogy a tél csak a késztermék-kiszállítást akadályozta, de a jövő szezonra való készülődést nem. A konzervgyári termelés azonban nemcsak a gépeken múlik, hanem a nyersanyagon is. Hiába állnak a gépsorok, ha nem lesz elég nyersanyag, vagy késik a borsó.

Előbb vetnek, mint tavaly

Az üzemben azonban megnyugtatják az aggodalmaskodót, hogy a borsóvetést, mint tavaly. Az elmúlt évben ugyanis március közepén még hó esett, és csak április 2-án kezdték el a vetést. Most pedig már földben van a 2 ezer holdnyi borsó 25 százaléka. Vannak olyan gazdaságok, mint a tömörkényi Alkotmány Tsz-é, ahol 100 holdnyi, és a szegedi Felszabadulás Termelőszövetkezeté, ahol 60 holdnyi borsót vetettek el.

A termelőknek kiadott paprikamag 80 százalékát is elvetették melegágyakba. Ezért várható, hogy a paprikapalánták kiültetésével sem késünk, mert a palánták zömét melegágyakban nevelik.

Az új szezonra való készülődés, s az új termés várásának optimizmusa, lelkesedése lelkesítően hat az idegenre is a Szegedi Konzervgyárban. Reméljük, hogy ez a lendület és optimizmus nemcsak állandósul, hanem fokozódik, ha a mostani »uborkaszezont« felváltja a borsó és a valódi uborkaszezon.

N. P.

Retek, saláta, karalábé, spenót és csirke

Mit hoznak a szegedi termelőszövetkezetek a tavaszi piacra?

A háziasszonyok nemcsak a szép időért várják a tavaszt, hanem elsősorban azért, mert ilyenkor változatosabb az étrend. A friss zöldségfélékre nagy szükség van a hosszú tél után. A város zöldségellátása elsősorban a szegedi termelőszövetkezetek feladata. Mit várhatunk a szövetkezetektől, mit hoznak a tavaszi piacra? — ezekkel a kérdésekkel indultunk körútra.

Mindennap friss árut

A Táncsics Termelőszövetkezetben *Hódi* Imre elnökhelyettes tájékoztat bennünket. A szövetkezetnek 20 hold öntözéses kertészete van. Az exportkötelezettség után a szegedi piacot látják el friss zöldséggel. Tavaly építtettek elárusító bódét a Marx téri piacon, s úgy határoztak, hogy ide mindennap friss árut szállítanak.

Az első primőrrel április 13-án, szombaton jelennek meg a Marx téri piacon. A húsvéti ebédhez nagyobb mennyiségű salátáról gondoskodnak. A tervek szerint idén 10 ezer darab salátát értékesítenek majd a piacon, s mintegy 8 ezer csomó hónapos retket. Később karalábé, uborka, zöldborsó, paradicsom, paprika, karfiol és káposzta között válogathatnak a háziasszonyok az elárusító bódéban. *Hódi* Imre elmondta, hogy terveik szerint az idén tavasszal mintegy 300 mázsa újburgonyát értékesítenek a szegedi piacon.

Az első fecskék

A Felszabadulás Termelőszövetkezet elnöke, *Árendás* György elmondta, hogy talán elsőként ők árusítottak friss zöldséget idén a szegedi piacon. A Szent István téri elárusító helyükön már február 10-én karalábét hoztak forgalomba, majd utána salátát és retket. Arról is tájékoztatott bennünket Árendás György elnök, hogy április végén már szabadföldi karalábé is kapható lesz a szövetkezet bódéjában. A palántákat most ültetik ki. A termelőszövetkezet 250 holdon termel zöldborsót, a termés egy részét a Szent István téri piacon adja majd el. A szövetkezet gazdái a zöldség mellé húsról is gondoskodnak. Hetenként általában ezer darab rántani való csirkét adnak el január 1 óta.

Mindegyik szövetkezet

Az Új Élet Termelőszövetkezet terveiről *Bor* Ferenc főkönyvelő a következőket mondta el. Először retekkel jelentkeznek a Marx téren. Elképzeléseik szerint mintegy 70—80 ezer csomót hoznak majd forgalomba, ezután pedig 40 ezer fej salátát. A kertészet ezenkívül korai burgonyát, zöldborsót, karfiolt, karalábét, kelkáposztát és paprikát termel, melyből jut a szegedi piacra is.

A Dózsa Termelőszövetkezet főagronómusa, *Domokos* Jenő elmondta, hogy idén a szegedi piacon mintegy 60 mázsa spenótot, 15 ezer darab salátát, majd később 25 mázsa uborkát, nagyobb mennyiségű káposztát, karalábét és karfiolt szállítanak mindkét szegedi piacra. A Dózsa Tsz tervei szerint 27 ezer darab rántani való csirkét értékesítenek majd Szegeden.

A Haladás Termelőszövetkezet elnöke, *Fodor* István elmondta, hogy április 1-ig 4 ezer csomó retket adtak át a MÉK-nek, s elképzeléseik szerint mintegy 80—100 ezer csomó retkekkel állnak a fogyasztók rendelkezésére. Egy-két héten belül megkezdik a saláta árusítását is Szent István téri pavilonjukban.

Az MSZBT Csongrád megyei elnöksége elfogadta az 1963. évi tervet

Tásasutazás Ogyesszába – Szellemi vetélkedők – Orosz beszédverseny

Tegnap Szegeden, az MSZBT—Újságíróklubban ülést tartott a Magyar—Szovjet Baráti Társaság Csongrád megyei elnöksége, melyen megjelent V. K. *Jablonszkij* gárdaalezredes, *Simon* Béla, az MSZMP Csongrád megyei és *Rudas* Lászlóné, az MSZMP szegedi városi bizottságának munkatársa, valamint a tömegszervezetek képviselői. *Dr. Bozó* Sándornak, az MSZBT Csongrád megyei elnökének megnyitója után *Boros* József megyei titkár az elnökség tavaly végzett munkájáról számolt be, majd ismertette az 1963-as évi munkatervet.

A megyei elnökség idén több turistautat szervez a Szovjetunióba. Az első csoport június 15-én indul, a második augusztus 2-án, s az elképzelések szerint ezen az úton 30—30 személy vesz részt.

Az MSZBT Csongrád megyei elnöksége, közösen a KISZ-szel, a Ságvári Endre Kulturális Szemle keretében idén is megszervezi a különböző szellemi vetélkedőket, s a győztes csapatot az elnökség külön díjazza. Az MSZBT által kezdeményezett orosz beszédversenynek már komoly hagyományai vannak Csongrád megyében, s minden évben több ezer tanuló kapcsolódik be a versenybe. A tanulóifjúság körében népszerű versenyt az 1962—63-as iskolai évben is megrendezik. Nagyobb gondot fordítanak idén a felnőtt nyelvoktatásra is. Különösen nagy az érdeklődés az orosz nyelv tanulása iránt a kereskedelmi, a vendéglátóipari dolgozók, valamint a műszaki értelmiség körében.

Idén az elnökség Hacsaturján születésének 60., Majakovszkij születésének 70., Csajkovszkij halálának 70. évfordulójáról emlékezik meg.

Ezután dr. Bozó Sándor elnök az MSZBT aranykoszorús jelvényét nyújtotta át V. K. Jablonszkij gárdaalezredesnek, *Rozta* Sándor középiskolai szakfelügyelőnek, *Madar* Pálnénak, a Védőnőképző Intézet nevelőjének és *Szárics* Józsefnek, a Csongrádi Bútorgyár igazgatójának. V. K. Jablonszkij közvetlen, meleg hangon köszönte meg a megtiszteltetést. Ezután *Pásztori* Bélánénak, az MSZBT volt városi titkárának — aki korábban saját kérésére vált meg a funkciótól — az elnökség nevében ajándékot nyújtottak át áldozatkész munkájáért.

Az elnökség részletes tanácskozás után fogadta el az 1963-as év tervét.

MUNKAÜGYI TANÁCSADÓ

A munkakönyvi bejegyzések módosításáról

Munkaügyi kérdésekkel foglalkozók gyakran kérdezik, milyen módon lehet a munkakönyvben eszközölt téves bejegyzést kijavítani. E kérdés tisztázására most a munkakönyvi bejegyzések módosítása, megváltoztatása lehetőségeivel foglalkozunk.

A Munka Törvénykönyve 131. szakasza 2. bekezdése szerint a munkakönyv közokirat, amely a dolgozó személyére és munkaviszonyára vonatkozó adatokat tartalmazza. Ebből következik, hogy a munkakönyvben csak a valóságnak megfelelő és mindenben a tényeken alapuló bejegyzések szerepelhetnek. A munkakönyv tulajdonos, vagy munkakönyveket kezelő munkaügyi, személyzeti dolgozó tehát, aki a bejegyzett adatokat megváltoztatja, közokiratHamisítást követ el. Ha például a dolgozó munkaviszonya a vállalat felmondása következtében szűnt meg, az ennek megfelelő bejegyzést utólag nem lehet méltányosságból áthelyezéssé változtatni.

Hogyan lehet mégis a munkakönyvi bejegyzést módosítani? Az adatok módosítására, megváltoztatására, törlésére — a nyilvánvaló kiigazítástól eltekintve — csak megfelelő döntés, határozat esetén kerülhet sor. Ilyen a jogerős egyeztető bizottsági határozat, bírói ítélet, vagy más döntés, például megindokolt igazgatói határozat. Ilyenkor a javításra utaló megjegyzésben mindig utalni kell a módosítást elrendelő, vagy szükségessé tevő jogerős határozat, ítélet számára, keltére, és arra, hogy mely szerv adta azt ki. Ha például a vállalati felmondást jogerős egyeztető bizottsági határozat hatályon kívül helyezte, akkor a munkakönyvi bejegyzés javításánál e határozatra kell hivatkozni. Ha az azonnali hatállyal elbocsátást kimondó fegyelmi határozatot a bíróság helyezi hatályon kívül, akkor ez szolgál a javítás alapjául. Abban az esetben viszont, ha a felmondás után — mielőtt a dolgozó az egyeztető bizottsághoz fordult volna — az igazgató a felmondást visszavonja, szabályszerűen iktatott igazgatói határozatra hivatkozva lehet a munkaügyi bejegyzést törölni. A bejegyzések megfelelő hivatkozás nélküli javítását nem szabad figyelembe venni, hanem a javítás előtti adatokat kell érvényesnek tekinteni.

A büntetés megszakítja-e a munkaviszonyt?

A bírói ítélettel kiszabott szabadságvesztés büntetés önmagában nem szakítja meg a munkaviszonyt és annak folyamatosságát. A munkaviszony folyamatossága csak akkor szakad meg ilyen esetben is, ha a munkáltató szerv külön felmondással, vagy fegyelmi úton megszünteti a munkaviszonyt, avagy a bírói ítélet kifejezetten elrendeli a munkaviszony megszüntetését. Ha ez nem történt meg, akkor a Munka Törvénykönyve végrehajtási rendelete 93. szakasza 2. bekezdésének 1. pontja értelmében a munkaviszony folyamatosnak tekintendő.

Dr. K. J.

Két szegedit díjaztak a megyei fotopályázaton

A makói járási tanács nagytermében április 4-én megnyílt hagyományos fotokiállítást már az első órákban több százan nézték végig. A terem falait tulajdonképpen két kiállítás anyaga foglalta el. Egyik kiállítás a Ságvári Endre Kulturális Szemle megyei fotopályázatának legszebb alkotásait mutatta be. Itt 26 (bokrosi, csongrádi, földeáki, hódmezővásárhelyi, makói, szegedi, szentesi) szerző 142 képe közül kiválogatott 65 művet láthatott a közönség. A zsüri *Enyedi* Zoltán (Makó) Hazafelé című képét jutalmazta nagydíjjal. A szegedi pályázók közül *dr. Kosztolányi* Gyula Díszletfestők című fotója II. díjban, *Kovács* László Tél című alkotása pedig III. díjban részesült. A felsoroltakon kívül még öt szegedi szerző (*Csányi* Ferenc, *Horváth* Dezső, *dr. Lajos* Sándor, *Pálinkás* József és *Radák* Mária) 18 képe került falra.

A másik kiállítás öt város (Bonyhád, Gyöngyös, Győr, Makó, Szeged) fotoszalon-kollekcióit állította egymás mellé. A Bonyhádon, Gyöngyösön és Győrött is bemutatásra kerülő rendkívül szép anyagban a résztvevő városok 15—15 képpel képviselik magukat. S ha bár a fotoszalon-kiállítás egységesen magas színvonalú képekkel lepi meg az érdeklődőket, mégis megállapítható, hogy a győri kollekció kiemelkedik a többi közül és a Gyári Fotoklub (Győr) méltán nyert I. díjat.

A nagy tetszésnek örvendő szegedi anyagban *dr. Benedek* László Díszletfestők, *Hernádi* Oszkár Csendélet, *Koczka* Sándor Közös erővel, Sötétség nem akadály, *dr. Kosztolányi* Gyula Lépcsőházban és Gömbtartályszerelők, *Kovács* László Vadászok a Fehértó jegén, *dr. Lajos* Sándor Moto-cross, versenyen, Utcaseprő, *dr. Lázár* János Bankett előtt, *Pálinkás* József Verseny után és Elfogyott a tej, *Radák* Mária Fiatalok és Hálójavító, *dr. Somogyi* Károlyné Szőlőültetők című képei képviselik sikeresen a város fotoművészetét.

Szerencsésnek tartanánk, ha a szabadtéri játékok ideje alatt Szeged közönsége is láthatná a fotoszalonok csupán 75 képből álló, így is kis helyet elfoglaló, de nagyon szép anyagát.

V. A.

Sróvá tegnap

„Hideg" fogadtatás a szegedi szórakozóhelyeken

Meglepő, hogy az időjárásnak fittyet hányva, több szegedi szórakozóhelyen már »tárt ajtókkal« fogadják a vendégeket. A helyiségek nagy része fűtetlen, ezért sok esetben fogvacogtás nélkül elmennek, vagy aki nagyon éhes, dacol a hideggel, s nagykabátban költi el ebédjét, vacsoráját, issza meg a csésze kávét. Ez azonban nem a legkellemesebb, s ezért a vendégek kérik az illetékesektől, gondoskodjanak »melegebb« fogadtatásról.

Rádióműsor

Szombat

KOSSUTH RÁDIÓ

4.30 Hírek. 4.35 Vidáman, frissen! 5.00 Hírek. 5.05 Falurádió. 6.00 Hírek. 6.25 Orvosi tanácsok. 7.00 Hírek. 7.05 Új könyvek. 7.30 Színház- és mozimúsor. 8.00 Műsorismertetés. 8.10 Lányok, asszonyok. 8.30 Részletek Tjardovics A sanghaji kalandés A kis Floramy című operettjéből. 9.04 Az Ifjúsági Rádió műsora. „Mit tennél, ha . . .'? 9.34 Szimfonikus táncok. 10.00 Hírek. Lapszemle. 10.10 Lengyelországi képeskönyv. 10.55 Könyvszerelészállás. Hangbohózat. 11.49 Új tömegdal-felvételeinkből. 12.00 Hírek. 12.15 Tánczenei koktél. 13.03 A vidéki színházak műsora. 13.05 Béládi Miklós heti könyvszemléje. 13.20 Boross Lajos népi zenekara játszik. 13.45 Hirdetőoszlop. 14.00 Új művével jelentkezik Rákos Sándor. 14.15 Mozart-művek. 14.40 A ceglédi múzeumban. 14.55 Műsorismertetés. 15.00 Hírek. Közlemények. 15.08 Időjárásjelentés. 15.10 Néhány szó a házgyárakról. 15.20 Előszóval — muzsikával. 16.25 II. félidő. Közvetítés az Újpesti Dózsa—Ferencváros bajnoki labdarúgó-mérkőzésről. 17.20 Hét nap a külpolitikában. 17.30 Hírek. 17.45 A budai vártól a „Gyepű"-ig. 18.00 A Magyar Rádió és Televízió népi zenekara játszik. 18.20 Gondolat. A Rádió irodalmi hetilapja. 19.00 Zenekari muzsika. 19.48 Jó éjszakát, gyerekek! 20.00 Esti krónika. 20.27 Egyszer öreg az ember . . . Szombat esti kabaré. 22.00 Hírek. 22.15 Sporthíradó. 22.30 Táncoljunk! Közben: 24.00 Hírek.

PETŐFI-RÁDIÓ

6.10 Torna. 6.30 Hírek. 14.00 Időjárás- és vízállásjelentés. 14.17 Műsorismertetés. 14.20 Esperantisták ötperce. 14.25 Petress Zsuzsa és Georg Otsz énekei. 15.10 Válaszolunk hallgatóinknak. 15.25 Heti Hangversenykalauz. 16.00 Hírek. 16.05 Összecsapás. Kékesdi Gyula eseményjátéka. 16.50 Szabó Csilla (zongora) hangversenye a stúdióban. 17.15 Fürst Dévecseriné Güthy Erzsébet elbeszélése. 17.30 Bach-művek. 18.00 Hírek. 18.05 Műsorismertetés. 18.08 Magyar szerzők kórusművei. 18.20 Könnyűzene. 19.00 Hírek. 19.05 Orvosi tanácsok. 19.10 Híres primások lemezeiből. 19.30 Freud elméletének hatástörténetéről. 19.45 Rossini: Az újság. Kétfelvonásos vígopera. A szünetben: 21.00 Hírek. 21.05 Kis tudósok. 22.12 Egy magányos nagy lélek fejlődése. Monológ. 22.27 Ügetőverseny-eredmények. 22.30 Kamarazene. 23.00 Hírek.

Televízióműsor

16.05 Hírek. 16.10 Magyarország—Belgium kosárlabda-mérkőzés közvetítése a Sportcsarnokból. Riporter: Szőnyi János. 17.25 Tavaszi gondok — feladatok. Tennivalók az állattenyésztésben. Előadó: dr. Németh Lajos, az FM állattenyésztési főigazgatóságának vezetője. 17.30 Ki mit tud? 19.16 Finnországi képeslap. Finn kisfilm. 19.30 Tv-híradó. 19.45 Hétről hétre . . . 19.55 A tv mesekönyve. 20.00 Leonardo da Vinci. Francia kisfilm. 20.30 Április bolondja. Nyilvános, zenés műsor a tv stúdiójából. 23.00 Hírek. tv-híradó (ism. (MTI)

ÉM Csongrád Megyei Állami Építőipari Vállalat azonnali belépéssel alkalmaz

kőműves szakmunkásokat, kubikosbrigádokat és segédmunkásokat

Vidéki dolgozók részére munkásszállást biztosítunk. Jelentkezés Szeged, Bocskai u. 10 —12. Munkaerőgazdálkodás. S 26081